

## ہمارا جائے وقوع



**AMATO LUSITANO**  
**ASSOCIAÇÃO DE DESENVOLVIMENTO**

Rua da Fonte Nova nº1,  
Quinta da Fonte Nova R/c  
6000-167 Castelo Branco

## رابطے کی معلومات

ایمرجنسی - 112

فلز بریجڈ - 441 344 272

اسٹو لومینٹانو ہاسپٹل - 272 000 272

ایس۔ نیگرو بلینڈ سینٹر - 290 340 272

ایس۔ میگوئل بلینڈ سینٹر - 150 340 272

سؤدو 24 24 24 808 - 24 24 24 808

SOS گر پوڈ لائن (SOS حمل) - 39 11 20 808

NAV | وکٹم سپورٹ لائن - 332 321 272

GNR | نیشنل ریپنڈ گارڈ - 900 340 272

PSP | پبلک سیفٹی پویس - 622 340 272

سوشل ایمرجنسی لائن - 144

## پروجیکٹ ٹیم

کرسٹینا بینریس | سوسائٹا پارٹنر

ایکس II - بینٹھ فوسٹر اینڈ انٹیگریشن سروسز، اور اریٹزم اینڈ  
بلوسنگ سروسز

ایکٹن 11 - منہد زبانون میں TCN کے لیے خدمات صحت تک  
رسائی کے دستی اشتہارات



# تارکین وطن کی صحت

کا معلوماتی پرچہ

272 325 126

amatointegrarculturas@gmail.com

www.facebook.com/amatolusitano

www.amatolusitano-ad.pt



تمام باضابطہ تارکین وطن (جائز رہائشی اجازت نامہ کے حاملین) پر قانون (رڈینس نمبر 20/2014، مورخہ 29 جنوری)، بشمول پرتگال اور ان کے آبائی ملک کے درمیان معاہدے کے تحت آنے والے شہریوں پر، مائٹریٹنگ فیس کی ادائیگی اور استثناء کے سلسلے میں انہیں اصولوں اور معیارات کا اطلاق ہوگا جو عام آبادی پر نافذ ہیں۔

استثناء: تعاون کے معاہدے اور بین الاقوامی کنونشنز۔ معاہدہ لازم کے حامل تارکین وطن بھی لازمی طور پر کسی پرتگالی شہری کی طرح بی مائٹریٹنگ فیس ادا کریں گے۔

### آپ کے قریب موجود فارمیسیز

- 272 322 253 |Farmácia Ferrer -
- 272 344 532 |Farmácia Grave -
- 272 346 132 |Farmácia Leal Mendes -
- 272 341 465 |Farmácia Morgado Duarte -
- 272 341 445 |Farmácia Nuno Álvares -
- 272 346 845 |Farmácia Pereira Rebelo -
- 272 346 357 |Farmácia Progresso -
- 272 325 991 |Farmácia Reis -
- 272 326 621 |Farmácia Rodrigues dos Santos -
- 272 322 457 |Farmácia Salavessa -
- 272 337 296 |Farmácia Vitta -

علم کرانے کے وقت: ہر جمعہ صبح 9:00 تا شام 7:00 بجے۔

ٹیلیفون پر ترجمے کی خدمت (STT)

808 257 257 21 810 61 91

مقام: 5، ع، لاکس

www.acm.gov.pt

- ایسے تارکین وطن کے لیے اپنا پاسپورٹ اور ٹیکس ادائیگی کنندہ نمبر دکھانا ضروری ہے جنہیں پرتگالی خدمات صحت تک رسائی کی ضرورت ہے۔

- پیرش کونسل سے ایک رہائشی سند کی درخواست کریں، جس میں یہ بیان ہو کہ آپ پرتگال میں 90 دنوں سے زیادہ عرصے سے رہ رہے ہیں۔ اس دستاویز کو جاری کرانے کے لیے دو گواہوں کا ہونا ضروری ہے۔

بے ضابطہ تارکین وطن کو SNS صارف نمبر (رجسٹریشن کبھی کبھار ہوتا ہے) حاصل کرنے کا حق نہیں ہے اور ان کے لیے سوائے صحت عامہ والے حالات کے، انہیں فراہم کردہ نگہداشت صحت کی خدمات کے لیے مکمل ادائیگی کرنا ضروری ہے۔ ایسے معاملات میں وہ مائٹریٹنگ فیس کی ادائیگی سے مستثنیٰ ہوں گے۔ یہ حالات سرکولر نمبر 12، مورخہ 7 مئی، 2009 کے ائم 7 میں درج ہیں، جو حسب ذیل ہیں:

1. فوری اور انتہائی لازمی نگہداشت صحت؛
2. جہوت والی بیماریوں جو صحت عامہ کے لیے خطرہ یا جوکیم کا سبب ہوں (آپ ہی، اپنی اور دیگر)؛
3. ٹیکہ کاری (پرتگالی ٹیکہ کاری پلان)؛
4. 18 سال سے کم عمر کے بچے؛
5. سن اور بچے کی نگہداشت صحت، تولیدی نگہداشت صحت، خاندانی منصوبہ بندی، اطفال، حمل، زچگی اور بعد از ولادت (بچے کی پیدائش بعد 60 دن) اور نوسولوجی کی نگہداشت صحت؛
6. اختتامی بلا اتحاد کے تحت غیر ملکی شہری، جب گھومنے کا کوئی فرد مؤثر سیکورٹی کی رعایت بنا ہو؛
7. سماجی اخراج/ہونٹ سیکورٹی کے ذریعہ ثابت شدہ نقص۔

1. پرتگال میں کسی بھی تارک وطن کو نگہداشت صحت اور اس کے تحفظ کا حق حاصل ہے۔

2. ایمرجنسی کی صورت میں، کسی بیمار تارک وطن کو پرتگالی ہیلتھ سینٹر اور اسپتال میں لے جانے کا حق ہے۔ (ارڈر نمبر 25.360.2001 مورخہ 12 نومبر)۔

3. فوری سے متعلق وجوہات، ملی وسائل کے نہ ہونے، بے ضابطہ صورتحال یا دیگر حالات کی بنیاد پر سند سے انکار نہیں کیا جا سکتا۔

4. اگر آپ کو طبی اعانت سے منع کر دیا جاتا ہے تو، فوراً اس اسپتال کے ہیلتھ کیئر سینٹر میں Gabinete do Utente (پیشہ افن) میں جائیں جہاں آپ ہیں اور Centro Local de Apoio à Integração de Migrantes, CLAIM (پرتگالی مقامی امدادی مراکز برائے اتحاد تارکین وطن) سے رابطہ کریں۔

### SNS فارم

اگر آپ کے پاس جائز رہائشی اجازت نامہ ہے تو، آپ SNS فارم (پرتگالی ہیلتھ سروس نمبر کے ساتھ) ہیلتھ سینٹر سے یا Loja do Cidadão سے حاصل کر سکتے ہیں۔



رابطہ مرکز  
نیشنل ہیلتھ سروسز

24 24 24 808